

## 新聞稿

香港, 2009 年 10 月 7 日

# Sarasin 獲 Private Banker International 頒發「歐洲傑出私人銀行」殊榮

Bank Sarasin & Co. Ltd 於 2009 年 10 月 5 日在新加坡舉行的第 19 屆 PBI Wealth Summit 2009 晚宴上獲著名環球財富雜誌 Private Banker International (PBI) 選為「歐洲傑出私人銀行」。PBI 在頒獎禮上特別讚許 Sarasin 成功的業務營運模式。

### Private Banker International 編輯 William Cain 表示：

「Bank Sarasin 採用卓越及有效的營運模式，乃優秀的成功典範。由於全球監管機構對金融業實施嚴厲打擊措施，導致傳統瑞士私人銀行業出現種種變化，惟 Sarasin 能成功過渡這些境況。」

### Bank Sarasin 私人銀行主管 Eric Sarasin 表示：

「我們深感榮幸能獲 Private Banker International 頒發『歐洲傑出私人銀行』殊榮。我們的目標是成為全球提供最佳客戶服務的私人銀行，我們所推行的各項創意改革以至各項於人力或技術方面的投資均為滿足客戶需要而設，希望藉著是次獲獎能充分顯示我們已成功達到此目標。」

Sarasin 於「歐洲傑出私人銀行」、「中東傑出私人銀行」及「傑出全球私人銀行家—Eric Sarasin」三個獎項組別內均入選至最後甄選階段，反映 Sarasin 於私人銀行業界的地位顯赫。Sarasin 於瑞士巴塞爾、伯恩、日內瓦、盧加諾及蘇黎世均設有辦事處。此外，Sarasin 版圖亦遍佈歐洲多個城市包括都柏林、根西及倫敦、拉科魯尼亞、馬德里、法蘭克福、慕尼黑、紐倫堡、維也納及波蘭首都華沙。除歐洲以外，Sarasin 亦於中東及亞洲擁有多個據點。

各獎項由私人銀行同業作出提名，然後在每個組別中挑選入圍的三家銀行，並由來自全球主要金融中心的獨立財務專家所組成的 PBI 評審委員會選出最後得獎銀行。作為全球財富行業具領導地位的刊物，PBI 表示，各獎項是旨在表揚業內表現出眾的私人銀行。評審的標準包括考慮到機構是否具有清晰獨特的策略幫助全球或地區業務定位和增長、促進業務發展的人才和系統的投資、對產品或服務的創意、優秀的客戶服務和客戶管理技巧，以及機構能否加強和推廣品牌在全球的地位。

### 查詢請聯絡：

劉肇茵女士 - 瑞士 嘉盛萊寶投資管理有限公司企業推廣部

電話：852-2287 9877 手機：852-9274 0297 電郵：shirley.lau@sarasin.com

### 關於 Private Banker International

Private Banker International 於 1987 年創刊，是全球財富行業具領導地位的刊物，亦是最歷史悠久的國際財富業刊物，被譽為私人銀行家、客戶經理及其他行業專家的首選書籍。

The Private Banker International Global Wealth Awards 是由 VRL Financial News 所舉辦，VRL Financial News 是獨特的環球品牌，在金融及專業服務市場以創新及獨立思維享負盛名。公司於通訊研究及分析、新聞服務及雜誌、研究報告、會議及其他活動提供具權威性及增值的資訊，而在這些範疇服務已累積逾 25 年經驗。

詳情請瀏覽 <http://www.vrl-financial-news.com/>。

**Sarasin - [www.sarasin.com](http://www.sarasin.com)**

Sarasin Group 為瑞士著名私人銀行和致力於可持續發展的國際金融機構，於歐洲、中東及亞洲擁有超過 20 個國際據點。於 2009 年 6 月底，Sarasin Group 管理的資產為 799 億瑞士法郎，並雇用約 1,500 名職員。Sarasin 主要股東為獲「AAA」信用評級的荷蘭合作銀行(Rabobank)。

**瑞士嘉盛萊寶投資管理有限公司 – [www.sarasin.hk](http://www.sarasin.hk)**

瑞士嘉盛萊寶投資管理有限公司(「嘉盛萊寶」)是瑞士 Bank Sarasin & Co. Ltd (“Bank Sarasin”)在香港成立的附屬公司，是香港證券及期貨事務監察委員會註冊之持牌法團。嘉盛萊寶的主要業務包括為私人及機構客戶提供投資顧問及財富管理服務。

**免責聲明**

本文件所載的資料僅作提供資訊之用。